

ስለሰብአዊ፡መብቶች፡ለማስተማር፡ የሚረዱ፡አንዳንድ፡ዘዴዎች።

በዩኒስኮ፡ተዘጋጅቶ፡በኢትዮጵያ፡ብሄራዊ፡ኮሚሽን፡ተተረጎመ

አንቀጽ፡፩፤

የሰው፡ልጅ፡ሠሉሲ፡ወለድ፡ነጻና፡በክብርና፡በመብትም፡አኩልነት፡ያለው፡ነው።የተፈጥሮ፡ማስተዋልና፡ሕሊና፡ስላለው፡አንዱ፡ሌላውን፡በውንድማማችነት፡መንፈስ፡መመልከት፡ይገባዋል።

አንቀጽ፡፪፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የዘር፡የቀለም፡የጾታ፡የቋንቋ፡የሃይማኖት፡የፖለቲካ፡ወይም፡የሌላ፡ዓይነት፡አስተሳሰብ፡የብሔራዊ፡ወይም፡የኅብረተሰብ፡ታሪክ፡የሀብት፡የትውልድ፡ወይም፡የሌላ፡ደረጃ፡ልዩነት፡ሳይኖሩ፡በዚሁ፡ውሳኔ፡የተዘረዘሩት፡መብቶችንና፡ነጻነቶች፡ሁሉ፡አንዲከበሩለት፡ይገባል።

ከዚህም፡በተተረ፡አንድ፡ሰው፡ከሚኖርበት፡አገር፡ወይም፡ግዛት፡የፖለቲካ፡የአገዛዝ፡ወይም፡የኢንተርናሽናል፡አቋም፡የተነሳ፡አገሩ፡ነጻም፡ሆነ፡በሞግዚትነት፡አስተዳደር፡ወይም፡አራሱን፡ችሉ፡የማይተዳደር፡አገር፡ተወላጅ፡ቢሆንም፡በማንኛውም፡ዓይነት፡ገደብ፡ያለው፡አገዛዝ፡ሥርብሆንም፡ልዩነት፡አይፈጸምበትም።

አንቀጽ፡፫፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የመኖር፡ብንጻነትና፡በሰላም፡የመኖሩ፡መጠበቅ፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፬፤

ማንም፡ሰው፡ቢሆን፡በባርነት፡አይገዛም።ባርነትና፡የባሪያ፡ንግድም፡በማንኛውም፡ዓይነት፡ክልክል፡ነው።

አንቀጽ፡፭፤

ማንም፡ሰው፡ቢሆን፡የጭካኔ፡ስቃይ፡አንዳይደርስበት፡ወይም፡ከሰብዓዊ፡አፈጻጸም፡ውጭ፡የሆነ፡የተዋረድ፡ተግባር፡ወይም፡ትጣት፡አይፈጸምበትም።

አንቀጽ፡፮፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በሕግ፡ፊት፡በሰው፡ዘርነቱ፡የመታወቅ፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፯፤

ሰው፡ሁሉ፡በሕግ፡ፊት፡አኩልነት፡ነው።ያለአንዳች፡ልዩነትም፡ሕጉ፡ደህንነቱን፡አንዲጠበቅለት፡አኩል፡የሆነ፡መብት፡አለው።ይህንን፡ውሳኔ፡በመጣስ፡ከሚደረግ፡ልዩነት፡ለማድረግ፡ከሚነሳሳ፡አንዲጠበቅ፡ሁሉም፡የአኩል፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፰፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በሕግ፡መንግስቱ፡ወይም፡በሕግ፡የተሰጡትን፡መሠረታዊ፡መብቶች፡ከሚጥሱ፡ድርጊቶች፡ከፍተኛ፡በሆኑ፡ብሔራዊ፡የፍርድ፡ባለስልጣኖች፡ፍጹም፡በሆነ፡መንገድ፡አንዲወገድለት፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፱፤

ማንም፡ሰው፡ያለፍርድ፡ተይዞ፡አንዲታሰር፡ወይም፡በግዛት፡አንዲኖር፡አይደረግም።

አንቀጽ፡፲፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በመብቶቹና፡በግደታዎቹ፡አፈጻጸም፡አንዲሁም፡በሚከሰስበት፡ማንኛውም፡ዓይነት፡የወንጀል፡ክስ፡ነጻ፡በሆነና፡በማያዳላ፡የፍርድ፡ሽንጉ፡በትክክለኛና፡በይፋ፡ጉዳይ፡አንዲሰማለት፡የሙሉ፡አኩልነት፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፲፩፤

በወንጀል፡ክስ፡የተከሰሰ፡ማንኛውም፡ሰው፡ለመከላከያው፡አስፈላጊዎች፡የሆኑትን፡ሠሉ፡አትርቦ፡በሚከርከርበት፡የይፋ፡ፍርቤት፡በሕግ፡መሠረት፡ወንጀለኛ፡መሆኑ፡አስቲረጋግጥበት፡ድረስ፡ከወንጀል፡ነጻ፡አንደሆነ፡የመቆጠር፡መብት፡አለው።

ማንም፡ሰው፡በብሔራዊ፡ወይም፡በኢንተርናሽናል፡ሕግ፡አንድ፡ነገር፡ወንጀል፡ሠኖ፡ባልተደነገገበት፡ጊዜ፡ብፈጸመው፡ወይም፡ባልፈጸመው፡ማንኛውም፡ሥራ፡ወንጀለኛ፡ሠኖ፡አይከሰስም።ወይም፡ወንጀሉ፡በተፈጸመበት፡ጊዜ፡ከተደነገገው፡ትጣት፡ይበልጥ፡አይፈረድበትም።

አንቀጽ፡፲፪፤

ማንም፡ሰው፡በግልጽ፡ኑር፡ው፡በቤተሰቡ፡ውስጥ፡በቤቱ፡ወይም፡በሚጻጻፈው፡ደብዳቤ፡በፍርድ፡ያልተለየ፡ጣልታ፡ገብነት፡ወይም፡ክብሩን፡የሚነካና፡ሰሙን፡የሚያሳድፍ፡ተቃውሞ፡አይፈጸምበትም።እያንዳንዱ፡ሰው፡ከአንደዚህ፡ያለ፡ጣልታ፡ገብነት፡ወይም፡የሚገዳ፡ተግባር፡ሕግ፡አንዲከላከልለት፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፲፫፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በየብሔራዊ፡ወሰን፡ክልሉ፡የመዘዋወርና፡የመኖር፡ነጻነት፡መብት፡አለው።

እያንዳንዱ፡ሰው፡ከማንኛውም፡አገር፡ሆነ፡ከራሱ፡አገር፡ወጥቶ፡አንደገና፡ወደ፡አገሩ፡የመለስ፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፲፬፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡ከጭቆና፡ሸሽቶ፡በሌሎች፡አገሮች፡ጥገኝነትን፡የመጠየቅና፡በደህና፡የመኖር፡መብት፡አለው።

ፖለቲካዊ፡ካልሆኑ፡ወንጀሎች፡ወይም፡የተባበሩት፡መንግሥታት፡ድርጅት፡ዋና፡ዓላማዎችን፡ከሚቃረኑ፡ሥራዎች፡የተነሳ፡በሚደርሱ፡ክስች፡ምክንያት፡ከሆነ፡ይህ፡መብት፡ሊያገለግል፡አይችልም።

አንቀጽ፡፲፭፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የዜግነት፡መብት፡አለው።

ማንም፡ሰው፡ያለፍርድ፡ዜግነቱ፡አይወሰድበትም፡ወይም፡ዜግነቱን፡የመለወጥ፡መብት፡አይነፈገውም።

አንቀጽ፡፲፮፤

አካል፡መጠን፡የደረሰ፡ወንጅፍችና፡ሴቶች፡በዘር፡በዜግነት፡ወይም፡በሃይማኖት፡ልዩነት፡ሳይወሰኑ፡ጋብቻን፡የመፈጸምና፡ቤተሰብን፡የመመሥረት፡መብት፡አላቸው፤ጋብቻ፡በመፈጸም፡በጋብቻ፡ጊዜና፡ጋብቻ፡በሚፈርስበትም፡ጊዜ፡አኩል፡መብት፡አላቸው።

ጋብቻ፡የሚፈጸመው፡ጋብቻ፡ለመፈጸም፡በሚፈልጉ፡ሠለቱም፡ወገኖች፡በሚያደርጉት፡ነጻና፡ሙሉ፡ስምምነት፡መሠረት፡ብቻ፡ነው።

ቤተሰብ፡በኅብረት፡ሰብ፡የተፈጥሮና፡መስረታዊ፡ክፍል፡ስለሆነ፡በኅብረሰቡና፡በመንግሥቱም፡ደህንነቱ፡አንዲጠበቅለት፡ይገባል።

አንቀጽ፡፲፯፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡ብቻውን፡ወይም፡ከሌሎች፡ጋር፡በኅብረት፡ሆኖ፡የኅብረት፡ባለቤትነት፡መብት፡አለው።

ማንም፡ሰው፡ያለፍርድ፡ኅብረቱ፡አይወሰድበትም።

አንቀጽ፡፲፰፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የሃሳብ፡የሕሊናና፡የሃይማኖት፡ነጻነት፡መብት፡አለው።ይህም፡መብት፡ሃይማኖቱን፡ወይም፡እምነቱን፡የመለወጥ፡ነጻነትንና፡ብቻውን፡ወይም፡ከሌሎች፡ጋር፡በኅብረት፡ብይፋ፡ወይም፡በግል፡ሆኖ፡ሃይማኖቱን፡ወይም፡እምነቱን፡የማስተማር፡፡በተግባር፡የመግለጽ፡የማምለክና፡የማክበር፡ነጻነትን፡ይጨምራል።

አንቀጽ፡፲፱፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የሐሳብና፡ሐሳቡን፡የመግለጽ፡መብት፡አለው።ይህም፡መብት፡ያለጣልታ፡ገብነት፡በሐሳብ፡የመጽናትንና፡ዜናን፡ወይም፡ሐሳቦችን፡ያላንዳች፡የድንበር፡ገደብ፡የማግኘትን፡የመቀበልንና፡ወይም፡የማካፈልን፡ነጻነትም፡ይጨምራል።

አንቀጽ፡፳፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በሰላም፡የመሰብሰብና፡ግንኙነት፡የማድረግ፡ነጻነት፡መብት፡አለው።

ማንም፡ሰው፡የአንድ፡ማኅበር፡አባል፡አንዲሆን፡አይገደድም።

አንቀጽ፡፳፩፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በቀጥታ፡ወይም፡ነጻ፡በሆነ፡መንገድ፡በተመረጡ፡አንደራሴዎች፡አማካኝነት፡በአገሩ፡መንግስት፡የመካፈል፡መብት፡አለው።

እያንዳንዱ፡ሰው፡በአገሩ፡የህዝብ፡አገልግሎት፡አኩል፡የማግኘት፡መብት፡አለው።

የመንግስት፡ሥልጣን፡መሠረቱ፡የሕዝቡ፡ፈቃድ፡መሆኑ፡አለበት።ይህም፡ፈቃድ፡ለሁሉም፡አኩል፡ብሆነ፡በምሥጢር፡ብሟ፤ደረግ፡የድምፅ፡መስጠት፡ምርጫ፡ወይም፡ብተመሳሳይ፡ሁኔታ፡በዩኒዜውና፡በትክክል፡በሚፈጸሙ፡ምርጫዎች፡አንዲገለጽ፡መሆኑ፡አለበት።

አንቀጽ፡፳፪፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የጎብረ፡ሰብ፡አባል፡አንደመሆኑ፡በጎብረ፡ሰብ፡ደህንነቱ፤እንዲጠበት፡መብት፡አለው።እንዲሁም፡በብሔራዊ፡ፕረትና፡በኢንተርናሽናል፡መተባበር፡አማካይነትና፡በእያንዳንዱ፡መንግስት፡ድርጅትም፡የሀብት፡ምንጮች፡መሰረት፡ለክብሩና፡ለሰብዓዊ፡አቅሙ፡ነጻ፤አድገት፡የግድ፡አስፈላጊ፡የሆኑት፡የኢኮኖሚ፡የማጎበራዊ፡ኑሮና፡የባህል፡መብቶች፡በተግባር፡አንዲገለጹለት፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፳፫፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የመሥራት፡የሥራ፡ነጻ፤ምርጫና፡ለሥራም፡ትክክለኛና፡ተስማሚ፡የአሠራር፡ሁኔታዎችና፡ሥራም፡አንዳያጣ፡መብት፡አለው።

እያንዳንዱ፡ሰው፡ያላንዳች፡ልዩነት፡ማድረግ፡ለአንድ፡ዓይነት፡ሥራ፡አኩል፡የሆነ፡ደመወዝ፡የማግኘት፡መብት፡አለው።

በሥራ፡ላይ፡ያለሰው፡ለአራሱና፡ለቤተሰቡ፡ለሰብዓዊ፡ክብር፡ተገቢ፡የሆነ፡ኑሮን፡የሚያስገኝለትና፡ካስፈለገም፡በሌሎች፡የጎብረ፡ሰብ፡ደህንነት፡መጠበቂያ፡ዘዴዎች፡የተደገፈ፡ትክክለኛና፡ተስማሚ፡ዋጋውን፡የማግኘት፡መብት፡አለው።

እያንዳንዱ፡ሰው፡ጥቅምቹን፡ለማስከበር፡የሙያ፡ማጎበሮችን፡ለማቋቋምና፡ማጎበርተኛ፡ለመሆኑ፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፳፬፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የፅረፍትና፡የመዝናናት፡እንዲሁም፡በአግባብ፡የተወሰኑ፡የሥራ፡ስዓቶች፡አንዲኖሩትና፡በዩኒዜው፡የፅረፍት፡ኒዚያትን፡ከደመወዝ፡ጋር፡የማግኘት፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፳፭፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡ለአራሱና፡ለቤተሰቡ፡ነቤንነትና፡ደህንነት፡ምግብ፤ልብስ፤ቤትና፡ሕክምና፡አስፈላጊ፡የማጎበራዊ፡ኑሮ፡አገልግሎቶችም፡ጭምር፡የሚበቃ፡የኑሮ፡ደረጃ፡ለማግኘት፡መብት፡አለው።ሥራ፡ሳይቀጠር፡ቢተር፤ታመም፡ለመሥራት፡ባይችል፡ባል፡ወይም፡ሚስት፤ቢሞት፤ቢያረጅ፡ወይም፡ከቁጥጥሩ፡ውጭ፡በሆኑ፡ምክንያቶች፡መሰናከል፡ቢገጥመው፡ደህንነቱ፤እንዲጠበቅለት፡መብት፡አለው።

ወላጅነትና፡ሕጻንነት፡ልዩ፤ፕንቃቄና፡አርዳታ፡የማግኘት፡መብት፡አላቸው።በጋብቻ፡ወይም፡ያለጋብቻ፡የሚወለዱ፡ሕጻናትም፡የተመሳሳይ፡የደህንነታቸው፡መጠበት፡መብት፡አላቸው።

አንቀጽ፡፳፮፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የመማር፡መብት፡አለው።ትምህርት፤ቢያንስ፤ቢያንስ፡በአንደኛ፡ደረጃና፡በመሰረታዊ፡ደረጃዎች፡በነጻ፡ሊሆኑ፡ይገባል።የአንደኛ፡ደረጃ፡ትምህርት፡መማር፡ግዴታነው።የቱክኒክና፡የልዩ፡ልዩ፡ሙያ፡ትምህርት፡በጠቅላላው፡የከፍተኛ፡ደረጃ፡ደግሞ፡በችሎታ፡መሠረት፡ለሁሉም፡አኩል፡መስጠት፡አለበት።

ትምህርት፡ለእያንዳንዱ፡ሰው፡ሁኔታ፡ማሻሻያና፡ለሰብዓዊ፡መብቶችም፡መሠረታዊ፡ነጻነቶች፡ክብር፡ማዳበርያ፡የሚውል፡መሆኑ፡አለበት።አንዲሁም፡የለያዩዘር፡ወይም፡ሃይማኖት፡ባሏቸው፡ሕዝቦች፡መካከል፡ሁሉ፡መግባባት፡ተቻችሎ፡የመኖርንና፡የመተባበርን፡መንፈስ፡የሚያጠነክርና፡የተባበሩት፡መንግሥታት፡ድርጅት፡ሰላምን፡ለመጠበት፡የሚፈጽማቸው፡ተግባሮች፡አንዲስፋፋ፡የሚያበረታቁ፡መሆኑ፡አለበት።

ወላጆች፡ለልጆቻቸው፡ለመስጠት፡የሚፈልጉትን፡ትምህርት፡ለመምረጥ፡የቅድሚያ፡መብት፡አላቸው።

አንቀጽ፡፳፯፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በጎብረ፡ሰብ፡የባህል፡ኑሮ፡በነጻ፡መካፈልና፡በኪነ፡ፕብብላ፡መጠቀም፡በሳይንስ፡አርምጃና፡በጥቅምቹም፡ለመሳተፍ፡መብት፡አለው።

እያንዳንዱ፡ሰው፡ከደረሰው፡ማንኛውም፡የሳይንስ፡የድርሰትና፡የኪነ፡ፕብብላ፡ሥራ፡የሚያገኘው፡የሞራሉንና፡የሃብት፡ጥቅምች፡አንዲከበሩለት፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፳፰፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡በዚህ፡ውሳኔ፡ውስጥ፡የተዘረዘሩት፡መብቶችና፡ነጻነቶች፡በሙሉ፡በተግባር፡አንዲውሉ፡ለሚደረግባቸው፡የጎብረ፡ሰብና፡የኢንተርናሽናል፡ሥርዓት፡የመጠቀም፡መብት፡አለው።

አንቀጽ፡፳፱፤

እያንዳንዱ፡ሰው፡የራሱ፡ነጻነትና፡ሙሉ፡መሻሻል፡ብሟ፤ያገኝበት፡ጎብረ፡ሰብ፡ውስጥ፡የሚፈጽማቸው፡ግዴታዎች፡ይኖሩበታል።

እያንዳንዱ፡ሰው፡በመብቶቹ፡በነጻነቶቹ፡በሚጠቀምበት፡ኒዚ፡የሚታገደው፡የሌሎችን፡መብቶችና፡ነጻነቶች፡በሚገባ፡ለማስከበር፡ብቻ፡በተደነገጉ፡ሕጎችና፡የግብረ፡ጎብነትን፡የጠቅላላውን፡ሕዝብ፡ፀጥታና፡ደህንነት፡በደሞክራቲክ፡ማጎበራዊ፡ኑሮ፡ትክክለኛ፡የሆነው፡ተፈላጊ፡ጉዳይ፡ለማርካት፡በተወሰነው፡ብቻ፡ነው።

እነዚህ፡መብቶችና፡ነፃነቶች፡በማንኛውም፡ሁኔታ፡የተባበሩት፡መንግሥታት፡ድርጅት፡መሰረት፡ዓላማዎች፡ተቃራኒ፡በሆነ፡መንገድ፡ሊፈጸሙ፡አይገባቸውም።

አንቀጽ፡፴፩፤

በዚህ፡ውሳኔ፡ከላይ፡የተዘረዘረው፡ሁሉ፡በዚህ፡ውስጥ፡የተጠቀሱትን፡ማናቸውም፡መብቶች፡ወይም፡ነጻነቶች፡ለማበላሸት፡ባታሰቡ፡ማንኛውም፡ዓይነት፡ተግባር፡ለማዋል፡ወይም፡ድርጊትን፡ለመፈጸም፡ለማንኛውም፡መንግሥት፡ወይም፡ድርጅት፡ወይም፡ሰው፡የተባሉ፡አይተረጎሙም።